

Constantin ARVINTÈ

FOLCLOR MUZICAL DIN OLȚENIA



Județele
DOLJ, GORJ, MEHEDINȚI, VÂLCEA



Editura
ANTHEO
CRAIOVA 2013

Constantin ARVINTE

FOLCLOR MUZICAL DIN OLTEANIA

**Județele
DOLJ, GORJ, MEHEDINȚI, VÂLCEA**

Editura
ANTHEO
CRAIOVA 2013

Culegere computerizată: Dorinel VASILE

Culegere texte: Nicolae DUMITRU

Corectură: Mihnea BĂLOSU

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

ARVİNTE, CONSTANTIN

Folclorul muzical din Oltenia : județul Dolj / Constantin Arvinte. - Craiova : Antheo, 2012

2 vol.

ISBN 978-606-93220-4-8

Vol. 2. : Județele Dolj, Gorj, Mehedinți, Vâlcea. - 2013.
- Bibliogr.. - Index. - ISBN 978-606-93220-7-9

I. Dărăbuș, Gheorghe

II. Oprescu, Ion

III. Morariu, Sorin

78(498.2)

Tipar: DeGrafo ADV, Bariera Vâlcii 251, Craiova / România

Apărut: Septembrie 2013 – Editura ANTHEO Craiova

ISBN 978-606-93220-4-8

ISBN 978-606-93220-7-9

Tipărit în 200 exemplare

Carte realizată de
CENTRUL JUDEȚEAN PENTRU CONSERVAREA ȘI
PROMOVAREA CULTURII TRADIȚIONALE DOLJ
cu sprijinul
CONSILIULUI JUDEȚEAN DOLJ

Ediție îngrijită de: prof. Amelia ETEGAN și prof. Nicolae DUMITRU
2013

CUPRINS

Notă asupra ediției.....	v
Folclor muzical din Oltenia.....	vi
Sélection d'ouvertures.....	viii
Indice de piese.....	x
Indice de localități	xv
Indice de informatori.....	xv

NOTĂ ASUPRA EDIȚIEI

Iată, revenim cu acest volum completând aria vastă a folclorului muzical din Oltenia care a debutat în 2012 cu selecția dedicată județului Dolj. Nu pot decât să mulțumesc maestrului Constantin Arvinte pentru gestul domniei sale de încredere și recunoaștere prin care ne-a oferit spre publicare un manuscris valoros ce completează fericit spectrul muzical și folcloric românesc.

Trebuie să recunosc că sunt încântată că am fost aleși și că toți ceilalți factori care au dus la apariția acestei lucrări în două volume au colaborat fericit pentru a le putea oferi celor avizi de „românism” o selecție de folclor autentic oltenesc.

De remarcat este și faptul că instituțiile și oamenii implicați în acest proiect au considerat o prioritate publicarea celor două volume, rezultat a zeci de ani de muncă a maestrului Constantin Arvinte.

Prof. Amelia Etegan
*Director Centrul Județean pentru Conservarea și
Promovarea Culturii Tradiționale Dolj*

FOLCLOR MUZICAL DIN OLTEANIA

În anul 2009, la cea de-a XX-a ediție, jubiliară, a Festivalului - Concurs Național al Interpreților Cântecului Popular Românesc "MARIA TĂNASE", maestrul Constantin Arvinte, membru în juriul acestui grandios eveniment cultural, emblemă a Craiovei, a județului Dolj, dar și a țării întregi, a oferit Centrului Județean pentru Conservarea și Promovarea Culturii Tradiționale Dolj manuscrisul „**FOLCLOR MUZICAL DIN OLTEANIA**” cu rugămintea de a fi tipărit prin eforturile acestei instituții.

Acest lucru s-a și întâmplat abia în anul 2012 când, cu sprijinul Consiliului Județean Dolj am reușit să tipărim primul volum ce cuprinde 156 melodii culese din județul Dolj și din câteva localități care, pe vremea când maestrul colinda Oltenia, făceau parte administrativ din vechiul ținut al Romanașilor.

Dar nu ne-am lăsat!

Și, iată, că în anul 2013 am reușit să tipărim și restul culegerilor din județele Dolj, Gorj, Mehedinți și Vâlcea, mai bine zis: județul DOLJ – „Triptic Oltenesc” – prelucrare pentru Nai și Orgă, melodii auzite de la naistul Nicolae Pârvu, stabilit în Elveția; județul Gorj, 42 melodii și ouită de sârbe gorjenești (prelucrare Constantin Arvinte); județul Mehedinți, 38 melodii și județul Vâlcea, 30 melodii.

Informatorii de la care maestrul a putut auzi melodiile culese sunt de diferite categorii și profesii: țărani, învățători, preoți, läutari, instrumentiști în tarafuri populare sau în ansambluri profesioniste („Ciocârlia” din București sau „Nicolae Bălcescu” din Craiova), dar și instrumentiști care performează pe alte meleaguri (vezi naistul Nicolae Pârvu, stabilit în localitatea Planatch, Elveția).

Tripticul oltenesc pentru nai și orgă cuprinde: „Doina Oltului”, „Hora”(ca din caval) și „Alunelul bătut” (ca la Șegarcea, Dolj).

Suita de sârbe gorjenești a fost alcătuită de Constantin Arvinte în anul 1967 pentru taraful Ansamblului „Doina” al studenților din București și preluată de către orchestra Ansamblului „Doina Bucureștiului” și dusă peste tot în țară, dar și peste hotare: Italia, Franța, Germania, Bulgaria, Anglia, Statele Unite ale Americii, Canada, Mexic, Australia.

În județul Vâlcea, în comuna Sinești, l-a întâlnit pe vioristul Vasile Vulpe de la care a cules, printre altele, și „Sârba lui David”, un viorist vestit pe plaiurile vâlcene, tatăl pictorului ION DAVID (1901-1994), etnograf, dar și dansator până la vîrstă de 53 de ani în Ansamblul „Ciocârlia” din București.

De la acest pictor scenograf, etnograf și dansator profesionist a cules „Sârba lui Tărlea”, în comuna Sinești.

De-atunci maestrul și-aduce aminte povestea lui nea Ion David, care, la cei 53 de ani ai săi, când era încă dansator la Ansamblul „Ciocârlia” s-a îndrăgostit de-o Tânără fată, s-a învoit trei zile ca să meargă la Studina să se însoare...

Zis și făcut!

La întoarcere, colegii l-au felicitat cu căldură, iar unul dintre ei pe nume Borzea l-a întrebat:

-Nea Ioane, ia spune-ne: a fost fată mare?

Nea Ion David, mare pișicher, i-a răspuns cu umor:

-A fost, mă, a fost!... Da' m-ăș fi bucurat să fi fost... mai mică!...

Am inserat această mică povestioară pentru a scoate în evidență faptul că maestrul Constantin Arvinte este și un depozitar al întâmplărilor hazlii pe care le-a trăit în lunga sa activitate.

Ne-am bucura că la ediția a XXII-a a Festivalului - Concurs Național al Interpreților Cântecului Popular Românesc „MARIA TĂNASE” programată pentru perioada 14-19 octombrie 2013, ocazie cu care vor fi lansate și cele două volume de FOLCLOR MUZICAL DIN OLTEANIE tipărite de Centrul Județean pentru Conservarea și Promovarea Culturii Tradiționale Dolj cu sprijinul nemijlocit al Consiliului Județean Dolj, maestrul CONSTANTIN ARVINTE să fie la Craiova, să-și prezinte culegerile și, de ce nu, să urce pe scena Festivalului în fruntea uneia dintre orchestre pentru susținerea unui minirecital.

**Prof. Nicolae Dumitru
Referent C.J.C.P.C.T. Dolj**

SELECTION D'OEUVRES

MUSIQUE DE THEATRE

- Foire (1956) fantasie choréographique
 Moeurs d'hiver de Moldavie (1960) fantasie choréographique
 Danse des jeunes filles de Căpâlna (1961)
 Fantasie choréographique de Dobroudja (1961)
 „Sîmbra oșenească” (1962) suite de danses populaires
 Artisanat de Moldavie (1963) fantasie choréographique
 Drăgaica (1964) tableau choréographique
 Danses de Maramureş (1966)
 De Dorna jusqu'à Vrancea (1967)
 Rhapsodie de l'Oltenie (1967)
 Les braves de Bujor (1968) théâtre folklorique de Moldavie
 (libretto de Constantin Cîrjan)
 Fête du lilas (1968) suite symphonique de danses populaires
 Fleurs du Bihor (1968) suite de danses populaires
 Trois belles de Roumanie (1968) rhapsodie choréographique
 Ciuleandra (1969) scène choréographique
 Legende et Nostalgie (1971, libretto de Florin Raba)
 spectacle musical-choréographique
 Poème des fleurs de mine (1972, libretto de Isidor Râpă)
 tableau musical-chorégraphique
 Ballade de la forêt (1974, libretto de Isidor Râpă et Iosif Copăceanu)
 spectacle musical-chorégraphique

MUSIQUE VOCALE-SYMPHONIQUE

- Ballade de Pintea Viteazul (1961, vers populaires) soliste/choeur mixte/orchestre
 Cantate de la Patrie (1964, vers de Florin Raba) soliste/choeur mixte/orchestre
 Poème de Maramureş (1965, vers de Valentin Munteanu)
 soliste/choeur mixte/orchestre
 Nous te chantons, ancienne terre (1969) poème-cantate soliste/choeur mixte/orchestre
 Gloire au Parti-Lumière (1971, vers de Mircea Block) poème vocale-symphonique
 soliste/choeur mixte/orchestre

MUSIQUE SYMPHONIQUE

Simfonietta pour orchestre à cordes (1960)

Suite symphonique (1961)

Danse de Oaș (1964) danse symphonique

Hora spiccato (1974) pour violon et orchestre symphonique

MUSIQUE CHORALE

NOMBREUSES PIÈCES CHORALES POUR CHOEUR VOIX ÉGALES, CHOEUR MIXTE, AVEC OU SANS ACCOMPAGNEMENT INSTRUMENTAL

COLLECTIONS DE FOLKLORE

Danses populaires roumaines, Bucarest, Editions Musicales, 1959,

(en collaboration avec Gh. Popescu – Județ)

Danses populaires de la région de Bucarest, Bucarest, Editions Musicales, 1961
(avec Gh. Popescu-Județ)

Danses populaires de la région de l'Argeș, Bucarest, Editions Musicales, 1963
(avec Gh. Popescu-Județ)

Maramureș, vie nouvelle (collection de chansons), Baia-Mare, Casa creației populare, 1965
(avec Isidor Răpă)

Danses populaires de Dobroudja, Constanța, Casa creației populare, 1967
(avec Gh. Popescu-Județ)

„Ceteră, lemnut cu dor” (collection de mélodies instrumentales), Baia-Mare,
Casa creației populare, 1968 (avec Isidor Răpă)

„Cît-îi Maramureșu” (collection de chansons populaires pour solistes vocaux),
Baia-Mare, Comitetul pentru Cultură și Artă Maramureș
(avec Isidor Răpă)

INDICE DE PIESE

Județul DOLJ:

TRIPTIC OLTENESC (Prelucrare pentru Nai și Orgă de Constantin Arvinte):

- DOINA OLTULUI (3)
- HORA (ca din Caval) (9)
- ALUNELUL BĂTUT (Şegarcea, Dolj) (12)

Județul GORJ:

- BRÂULEȚUL GORJENESC (41)
- „DE LA”- JOC GORJENESC (40)
- FRUMOASĂ-I POZIȚIA (Sârbă gorjenească) (37)
- HĂULITA CA-N GORJ (51)
- HĂULITA CA LA COCORENI (53)
- HORA GORJENEASCĂ „LEANA MEA!” (25)
- HORA TINERETULUI (18)
- HORA DE LA LELEȘTI (22)
- HORA DE MÂNĂ DIN ZĂVOI – CA LA TISMANA (34)
- HORA-N DOUĂ PĂRTI (43)
- HORA LUI STÂNGACIU + SÂRBA (urmare a Horei de mai sus) (23)
- HORA BĂTRÂNEASCĂ DE LA BRĂDICENI (24)
- HORA DE MÂNĂ DIN TISMANA (36)
- HORA LĂSATĂ (45)
- JOCURI GORJENEȘTI- Sârbă I, II, III, IV, V (38)
- SÂRBA „DRAGOSTEA DIN CE-I FĂCUTĂ?” (32)
- SÂRBA REPEZITĂ (17)

- SÂRBA LUI LUCA I. ION DE LA BĂLEȘTI (21)
SÂRBA LUI DINCĂ SCHILERU (29)
SÂRBA GORJENEASCĂ (Cântec de mahala) (33)
SÂRBA DE LA GILORT (42)
SÂRBA CA LA CĂRBUNEȘTI (46)
SÂRBA CA LA GILORT (50)
SÂRBA GORJENEASCĂ II (55)
SÂRBA DE LA RUGI (26)
SÂRBA LUI CULAIȚĂ DIN BOROȘTENI (30)
SÂRBA DE LA BĂLEȘTI (47)
SÂRBA LUI BĂLĂȘOIU (19)
SÂRBA BĂTRÂNEASCĂ, CA LA GORJ (27)
SÂRBA LUI CULAIȚĂ, VARIANTA LUI PETRE GEACU - CĂTĂROI (31)
SÂRBA DE LA BÂRSEȘTI - GILORT (44)
SÂRBA MOȘULUI (20)
SÂRBA DE PE VALEA TISMANEI (28)
SÂRBA GORJENEASCĂ (49)
SÂRBA GORJENEASCĂ I (54)
SUITĂ DE SÂRBE GORJENEȘTI (56)
ȘI MĂ-NTREABĂ IEDERA (Cântare la masa de nuntă – pentru bătrâni) (35)
ȚIGĂNEASCA (48)

Județul MEHEDINȚI:

- ALT JOC, DIN FLUIER (76)
APLEACĂ-TE VÂRF DE BRAD (Cântec doinit) (66)
ARDĂ-TE FOCUL, PĂDURE (Vechi cântec bătrânesc) (71)
BĂTUTA CIOBĂNEASCĂ (75)

- BOEREASCA (91)
BRÂUL (77)
CALAFATEANCA (95)
CĂLĂNGEASCA (79)
COLEA-N VALE (68)
CRĂIȚELE DE LA POIANA (101)
DANȚU' (87)
DANȚU' (81)
DANEȚUL (Aninele) (94)
DOINĂ (74)
FLORICICA (83)
FLORICICA (100)
FOAIE VERDE FLORI MĂRUNTE (72)
FOARFECELE (103)
FRUNZA (96, bis)
GHIMPUL (82)
GORUNAŞ, GORUN, GORUN (Cântec doinit) (65)
GORUNEL, GORUN, GORUN (Cântec doinit), variantă (69)
HORA ÎN DOUĂ PĂRȚI (89)
JOIANA (99)
LOCUL CASEI (102)
MARIA (92)
MARIE, MARIE (73)
MOJĂNCUȚA (88)
PE DEASUPRA CASEI MELE (67)
RESTEMUL (98)
RESTEMUL (Restemul peste picior) (85)

RUSTEMUL (80)
SĂLCICA (86)
SÂRBA STRIGATĂ (93)
STÂNGĂCEAUA (90)
STUMĂRIA (78)
TÂRCOLUL (84)
TREI PĂZEA (97)

Județul VÂLCEA

BORDEIAȘUL (120)
BUSUIOACA (116)
CIMPOAELE (132)
CIMPOIEREASCA - DE LA GUȘOIENI (119)
CRĂIȚELE (128)
DINE, DINE, COSTANDINE... (Fragment) (111)
DURA (134)
GHIMPARUL (118)
HORA DE MÂNĂ, DREAPTĂ, BĂTRÂNEASCĂ - A LUI VASILE BRUCEA (107)
HORA IUTE, DREAPTĂ, BĂTRÂNEASCĂ (108)
HORA IUTE (112)
HUŞANCA (129)
JIANCA (130)
MINȚITA (135)
MOMOTEASCA (127)
RÂŞNIȚA (sau: Ciuleandra) (126)
RESTEUL (110)
RUSTEMUL (122)

- SĂLCIOARA (sau: Sălcica) (133)
- SÂRBA LUI DAVID (109)
- SÂRBA LUI ȚÂRLEA (114)
- SEVERINEANCA (121)
- SIMIANCA (125)
- ȘCHIOAPA (123)
- ȘI ALT CÂNTEC (Mai „liber” în exprimare) (115)
- ȘULEANDRA (113)
- UNGURICA (117)
- URSĂREASCA (131)
- VÂNTULEȚUL (124)

INDICE DE LOCALITĂȚI

Județul DOLJ:

PLANATCH – Elveția (Triptic oltenesc)

Județul GORJ:

BUCUREȘTI – (35, Suita)

CRAIOVA – (36)

LELEȘTI – (6)

PÂRÂU – (7, 8)

POIANA SECIURI – (30)

RUNCU - (1, 2, 3)

TG. CĂRBUNEȘTI – (31, 32, 33, 34, 37, 38, 39, 40)

TG. JIU – (4, 5, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 41, 42)

TISMANA – (15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29)

Județul MEHEDINȚI:

BREZNIȚA – STREHAIA – (29)

CLOȘANI – (18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28)

ILOVĂȚ - (5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17)

POIANA – FILIAȘI - (30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38)

SIȘEȘTI – (1, 2, 3, 4)

Județul VÂLCEA:

GUȘOIENI – (13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30)

SINEȘTI –(1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11).

INDICE DE INFORMATORI

Județul DOLJ:

PÂRVU, Nicolae, Planatch, Elveția (Triptic oltenesc).

Județul GORJ:

ARVINTE, Constantin, București – (Suită)
 BĂLĂȘOIU, Tică, Runcu – (1, 2, 3)
 BUICĂ, Mărin, Craiova – (36)
 BUMBAR, Nicolae, Poiana Seciuri – (30)
 FALCOE, Ion, Tg. Jiu – (9, 10, 11, 12, 13, 14)
 GEACU, Cristian, Tismana – (15, 21)
 GEACU, Petre-Cătăroi, Tismana – (16, 17, 18, 19, 20)
 GEACU, Victor, zis Lulea – (22)
 LUCA I., Ion, Tg. Jiu – (4, 5)
 MALEA, Ion, Tg. Jiu – (28, 29)
 STÂNGACIU, Ion, Pârâu – (7, 8)
 ȘERBAN, Ion, București – (35)
 TARAFUL lui Bobirci, Tismana – (23, 24, 25, 26, 27, 41, 42)
 TARAFUL din Tg. Cărbunești – (31, 32, 33, 34, 37, 38, 39, 40)
 ZLĂTAR, Petrică, Lelești – (6).

Județul MEHEDINȚI:

ARNĂUTU, Ștefan, Ilovăț – (13, 14, 15, 16, 17)
 DUȚESCU, Vasile, Cloșani – (18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28)
 NIȚULESCU N., Ion , Breznița-Strehaia – (29)
 POPESCU I., Constantin, Poiana-Filiași – (33, 34, 35, 36, 37, 38)
 RĂDUCAN, Maria, Ilovăț – (9)
 ROȘU I., Ioan, Ilovăț – (10, 11, 12)
 TEODORESCU, Titu, Ilovăț – (5, 6, 7, 8)
 ȚAMBOI, Constantin, zis „Fluierică”, Poiana-Filiași – (30, 31, 32)
 UNGUREANU, Paula, Sisești – (1, 2, 3, 4).

Județul VÂLCĂEA:

DAVID, Ion, Sinești – (8, 9)
 LĂUTARU M., Vasile, Gușoieni – (13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25,
 26, 27, 28, 29, 30)
 OSMAN, Florică, Sinești – (6, 7)
 OSMAN, Mărina, Sinești – (5)
 VULPE, Vasile, Sinești – (1, 2, 3, 4, 10, 11).

JUDEȚUL DOLJ

Triptic Oltenesc

Prelucrare pentru Nai și Orgă de Constantin Arvinte

1. Doina Oltului

informator **Nicolae Pârvu** - Naist
Planatich - Elveția

Lento, poco rubato

The musical score consists of three staves:

- Nai:** The top staff, written in G clef, starts with a rest followed by a melodic line.
- Orga manual:** The middle staff, written in C clef, features a bass line with grace notes and dynamic markings *p* and *mp*.
- Pedalier:** The bottom staff, also in C clef, provides harmonic support with sustained notes and dynamic markings *p* and *mp*.

Measure 6: The organ part includes a dynamic *mf* and a performance instruction *Più mosso*. The bass line features eighth-note patterns.

Measure 10: The organ part includes dynamic markings *rall.*, *mp*, and *mp*. The bass line features eighth-note patterns.

14

Nai 1

Org. manual

Ped.

20

Nai 2

Org. manual

Ped.

26

Nai 3

Org. manual

Ped.

The musical score consists of three systems of staves. System 1 (measures 14-15) features the Nai on treble clef staff, Org. manual on two staves (treble and bass), and Ped. on bass clef staff. System 2 (measures 20-21) features the Nai, Org. manual, and Ped. The Nai staff has a dynamic p and a crescendo line. The Org. manual staff has a dynamic mp. The Ped. staff has a dynamic p. System 3 (measures 26-27) features the Nai, Org. manual, and Ped. The Nai staff has a dynamic mp. The Org. manual staff has a dynamic mf. The Ped. staff has a dynamic mf.

32

Nai

Org. manual

Ped.

37

4 Più mosso A tempo

Nai

Org. manual

Ped.

43

poco rit. A tempo

Nai

Org. manual

Ped.

48 **5**

Nai
Org. manual
Ped.

53 **poco rall.**

Nai
Org. manual
Ped.

57 **A tempo**

Nai
Org. manual
Ped.

61

Nai
Org. manual
Ped.

66

Nai
Org. manual
Ped.

70

7 Meno mosso

Nai
Org. manual
Ped.

75

Nai cresc. f *gliss.*

Org. manual f sf

Ped.

80

Nai mp

Org. manual mp p

Ped.

8

86

Nai mf mp

Org. manual mf mp

Ped.

91 **rall.**

Nai
Org. manual
Ped.

94 **molto rit.**

Nai
Org. manual
Ped.

2. Hora

(ca din Caval)

Poco Moderato q=100

I 9

Nai
Org. manual
Ped.

6

10

Nai

Org. manual

Ped.

12

Nai

Org. manual

Ped.

17

11

Nai

Org. manual

Ped.

22

Nai

1. | 2. | 12 |

mp
mp

Org. manual

Ped.

27

Nai

1. | 2. | 13 |

mf
mf
mf

Org. manual

Ped.

32

Nai

f
f
f

Org. manual

Ped.

poco rall.

Nai

Org. manual

Ped.

40

poco rit.

Nai

Org. manual

Ped.

3. Alunelul Bătut

Moderato q=88

I 14

Nai

Org. manual

Ped.

6 15

Nai

Org. manual

Ped.

12 poco rit. CODA

Nai

Org. manual

Ped.

D'al \$ (de două ori) al Coda.

JUDEȚUL GORJ

Sârba repezită

informator **Tică Bălășoiu** - viorist
din comuna Runcu - Gorj

Vioară

Allegro vivace $\text{q}=152$

1

2

1. 2., 3.

1. 2., 3.

16

22

Hora tineretului

informator **Tică Bălășoiu** - viorist
din comuna Runcu - Gorj

Vioară **Allegretto q=112**

1 2

7 3

14 4

21 5

28

32

Sârba lui Bălășoiu

informator **Tică Bălășoiu** - viorist
din comuna Runcu - Gorj

Vioară

1 Vivace q=160

7

13

19

25

26

27

28

29

30

31

32

1. 2. 3.

1. 2. 3.

Sârba Moșului

informator **Luca I. Ion** - viorist
din Tg. Jiu

Allegro vivace $\text{q}=152$

Vioară

Sârba lui Luca I. Ion
de la Bălești

informator **Luca I. Ion** - viorist
din Tg. Jiu

Vivace q=168

Vioară

1

2

3

4

5

**D'a Capo
al Fine**

Hora de la Lelești

informator Petrică Zlătăru - viorist
din Lelești - Gorj

Vioară

Animato q=120

1 2 3

7 12 16

Hora lui Stângaciu

informator **Ion Stângaciu** - viorist
din comuna Părău - Gorj

Allegretto q=116

Vioară

Sârba

(urmare a Horei de mai sus)

Vivace q=168

Hora bătrâneasca de la Brădiceni

informator **Ion Falcoe** - viorist
din Tg. Jiu

Moderato q=104

Vioară

1

5

9

14

1.

2.

Horă gorjenească
"Leana mea!"

informator **Ion Falcoe** - viorist
din Tg. Jiu

Vioară

Allegretto q=108

1 2

7 3 3

14 3 3

15 3 3

16 3 3

17 3 3

18 3 3

19 3 3

20 3 3

21 3 3

22 3 3

23 3 3

24 3 3

25 3 3

Sârba de la Rugi

informator Ion Falco - viorist
din Tg. Jiu

Allegro assai q=144

Vioară

Sârba bătrânească,
ca la Gorj

informator Ion Falco - viorist
din Tg. Jiu

Allegro assai $\text{q}=144$

Vioară

1

10 2

19 1. 2.

28 3 1. 2.

37 4 1. 2.

46 5 1. 2.

54 6 1. 2. (b) 3. 4. (b)

62 7 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.

70 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.

76 (tr) 1. 2.

Sârba de pe Valea Tismanei

informator Ion Falco - viorist
din Tg. Jiu

Animato q=126

Vioară

1 3 3 3

7 1. 2. 2. 3 3

15 1. 2. 3 3 3

22 1. 2. 4 (b) 3 3 3

30 (b) 1. 2. 3 3 3

37 5 3 3 3 3

44 1. 2. 6 3 > 3 >

52 3 3 3 3

59 7 3 3 3 3

67 2. 3 3 3 3

71 9 3 3 3 3

83 3 3

Sârba lui Dincă Schileru

informator Ion Falco - viorist
din Tg. Jiu

Allegro assai q=144

Vioră

11

21

31

41

51

59

69

77

1. 3 2.

1. 3 2.

Sârba lui Culăiță din Boroșteni

informator **Cristian Geacu** - viorist
din comuna Tismana - Gorj

Allegro assai $q=144$

Vioară

Sârba lui Culăiță
varianta lui Petre Geacu - Cătăroi

informator Petre Geacu - Cătăroi - viorist
din comuna Tismana - Gorj

Allegro assai q=144

Vioară

1 2

7 3

12 13

Sârba

"Dragostea din ce-i făcută?!"

informator Petre Geacu - Cătăroiu - viorist
din Comuna Tismana - Gorj

Allegro assai $\text{q}=144$

Vioară

1 2 3

7 1. 2. 2

13

Sârba Gorjenească

(Cântec de mahala)

informator Petre Geacu - Cătăroiu - viorist
din Comuna Tismana - Gorj

Allegro assai $\text{♩} = 144$

Vioară

12 3

22 4

32 5 6 Voce
A,a—

42 7

55 8

67 9 10

76

83

a - o - leu, Ci-ne cre-de ne - vas - ta, Să'i poar - te le-

ga - tu - ra, Să'i poar - te le - gă - tu - ra. Ea când spu-ne zău. și zău,

A-tun - cea min - te mai rău.

Hora de mâna
din Zăvoi - ca la Tismana

informator Petre Geacu - Cătăroi - viorist
din Comuna Tismana - Gorj

Allegretto q=112

Vioară

1 1bis 2 3 Voce

1. Știi, tu mân-dră sar'pe lu-nă, Mor, pu-iu-le, mor,

2. Te prin-sei cu doi de mân-nă, Pu-i-șo-ru-le, le,

3. te țu-nea, Mor, pu-iu-le, mor, řin gu-ră te sâ-ru-ta, Pu-i-șo-ru-le.

nea de spa-te, Spu-nea, mân-dră, că țî'e fra-te,

1. U-nu'n bra-te
2. Ăl de te țî-

3.

Știi, tu mandro ce spuneai,
Când pe pat la min' ședea-i,
Te jurai, te blestemai
Că pe alții nu mai ai!

4.

Mândruță, mă păcălișă,
Cu iubitu' pe furiș;
Dar, când te-o-i păcăli eu,
Mândro să nu-ți pară râu!

Și mă-ntreabă iedera

Cântare la masa de nuntă - pentru bâtrâni

informator Petre Geacu - Cătăroï - viorist
din Comuna Tismana - Gorj

1 Andantino poco rubato

Vioară

2 3 4 5 6 7

1. Frun - ză ver-de'o vi-o - rea Si mă'n - trea-bă_ ie - de-ra, Ei ii vi-ne să stea_ ver de_
2. De ce nu's ver-de ca ea De ce nu's ver-de - ca ea, 5

9 10 11 12 13 14 15 16 17 18

Că tot_ prin pă-du-re_ să _ de, Că tot_ prin pă - du-re'mișă-de; În pă-du-re s'a năs - cut
Si'n pă-du-re a cres - cut Si'n o' ba - te nici un vânt, N'o su_ flă_ nici un vân - tî.
Vioară

Azi cu dor, mâine cu dor,
Până-n ceasu' de-o să mor...
Cine mă vede pe mine,
Îmi zice că trăiesc bine;
Cine mă vede râzând,
Zice că n-am nici un gând;
Dar am unul de mă doare,
Mă usucă din picioare;
Mă usuc, mă ofilesc,
Că n-oi putea să muncesc,
Traiul să-l agonisesc.

Cântă-mi cuce numai mie,
Că la vară nu se știe
Ce cuc mi-o mai cântă mie...
Să-mi cântă cuce numai mie,
Că la toamnă nu se știe
Cine-o mai culege-n vie...
Ori că mor, ori că trăiesc,
Ori prin codru pribegesc...

Hora de mână din Tismana

informator **Cristian Geacu** - viorist
din Comuna Tismana - Gorj

Viară **Allegretto q=112**

1

8

15

23

30

Fine

D'al \$ al Fine

Frumoasă-i poziția

(Sârbă gorjenească)

informator **Victor Geacu** - zis Lulea
viorist din Comuna Tismana - Gorj

1 Allegro $\text{q}=138$

Vioară

18

29

41

50

4. Foia - ie ver-de'o vi - o - rea, Fru-moa - sâ'i po - zi - ti - a,
 5. Un - de - sa - de mân-dru - ța, C'a-re ca - sa la - șo - sea, C'a-re
 ca - - - sa la - șo - sea Cum ii pla - ce lui nei - ca.

Și-n fereastră are-o floare,
 Când o vede neica, moare!
 O floare mirositoare,
 Când o vede neica, moare!

Mă dusei la farmacie
 Să cumpăr o doctorie,
 Leacuri de dragoste...nu e!
 Farmacistu' că mi-a spus:
 Leacuri de dragoste, nu-s!

Jocuri gorjenești
- Sârbă I -

informator taraful lui **Bobirci**
Comuna Tismana - Gorj

Allegro assai q=144

Viori

- Sârbă II -

Allegro assai q=144

Viori

- Sârbă III -

Allegro vivace q=152

Viori

- Sârbă IV -
 (Bordeiașul)

Allegro vivace q=152

Viori

18 [1] 19 20 21 22 23 24 25 26 [2]

- Sârbă V -

Allegro vivace q=152

I Viori

I 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 [1.] 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 1. 2.

"De la" - Joc gorjenesc

informator prof. **I. Malea**
instructor coregraf din Tg. Jiu

Animato q=120

1

2

3

NOTĂ:

Se joacă cu pași apăsați, apoi săriți și cu întoarceri.

Brâulețul gorjenesc

informator prof. **I. Malea**
instructor coregraf din Tg. Jiu

1 Allegro $\text{q}=136$

2

Sârba de la Gilort

informator **Nicolae Bumbar** - fluierăș
din comuna Poiana Seciuri - Gorj

Allegro vivace $\text{q}=152$

Fluier

1

9

18

29

37

Hora-n două părți

Vivace $q=160$
tempo de unghică

informator Taraful din Tg. Cărbunești
jud. Gorj

1

Viori

8

16

24

32

3

4

5

Fine

D'a Capo al Fine

Sârba de la Bârsești - Gilort

informator **Taraful din Tg. Cărbunești**
jud. Gorj

Vivace $q=168$

Viori

Hora lăsată

informator **Taraful din Tg. Cărbunești**
jud. Gorj

Allegro q=132

Viori

1

9 2

Sârba ca la Cărbunești

informator **Taraful din Tg. Cărbunești**
jud. Gorj

Vivace q=176

Viori

Fine

D'al \$ al Fine

Sârba de la Bălești

informator Ion Șerban - cobzar
orchestra Ciocârlia - București

Allegro assai q=144

Cobză

Țigăneasca

informator **Mărin Buică** - acordeonist și pianist
corepetitor la Ansamblul N. Bălcescu - Craiova

Allegretto q=112

Acordeon

1 tr 3 3

7 2

13 3

19 4

29 5

38 6

48

Sârba gorjenească

informator **Taraful din Tg. Cărbunești**
jud. Gorj

Vioară **Vivace** q=168

7 1. 3 2. 3 3. 3 4. 3 5. 3 6. 3 7. 3 8. 3 9. 3 10. 3 11. 3 12. 3 13. 3 14. 3 15. 3 16. 3 17. 3 18. 3 19. 3 20. 3 21. 3 22. 3 23. 3 24. 3 25. 3 26. 3

Sârba ca la Gilort

informator Taraful din Tg. Cărbunești
jud. Gorj

Allegro assai q=144

Vioară

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3

1. 2.

Hăulita ca-n Gorj
 (Hăulita ca la Câmpofeni)

informator Taraful din Tg. Cărbunești
 jud. Gorj

Allegro q=132

Vioara I Vioara II

1 2

10 3

19 4

27

34 5

2

Musical score for piano, two staves, measures 42-49. The score consists of two staves of musical notation. Measure 42 starts with a treble clef, a key signature of one flat, and a common time signature. It features eighth-note patterns with grace notes and dynamic markings like '3'. Measures 43 and 44 continue this pattern. Measure 45 begins with a bass clef and a key signature of one sharp. Measures 46 and 47 follow. Measure 48 starts with a treble clef again. Measure 49 concludes the section. Measure 50 begins with a bass clef and a key signature of one sharp. Measure 51 follows. Measure 52 begins with a treble clef and a key signature of one sharp. Measure 53 concludes the section. Measure 54 begins with a bass clef and a key signature of one sharp. Measure 55 follows. Measure 56 begins with a treble clef and a key signature of one sharp. Measure 57 concludes the section.

Hăulita ca la Cocoreni

informator **Taraful din Tg. Cărbunești**
jud. Gorj

Vioară

Allegro vivace $\text{q}=152$

1 1. 2.

10 2 1. 2.

19 3 1. 2.

Sârba gorjenească I

informator **Taraful lui Bobirci**
din Tg. Jiu - Gorj

Vivace $\text{q}=178$

Viori

1

8

17

25

33

42

Sârba gorjenească II

informator **Taraful lui Bobirci**
din Tg. Jiu - Gorj

Vivace q=178

Viori

1

9 [2.] 2

17 1. 2. 3

Fine

25 1. 2. 4

33 5

41 1. 2. 6

47 > gliss.

D.C. al Fine

Suită de sârbe gorjenești

Constantin Arvinte

Allegro vivace q=155

Violine

Acompaniament

Contrabas

Am Am

C G A4 Am Am D7 G G

G Hm Dm E7 Am A7 Dm D° E7

E7 D° Am E4/7 Am D7 Am C C7 F G7 C G7 C G7

2

33

C C7 F G7 C Em Am Am Am

40

A° A4 Am Dm Dm6

47

Clarinet A Dm A A° A E7 A Dm A Dm A

53

Dm A A Dm E7 A4 A4 E4/7 A A

3

6

7

8

A
A
A
A7

A° Cis m A E4/7 A A7 Dm E7 A

A7 B E7 A E4/7 A A

4

91 **9**

A A7 **10**

106 **11**

Fis m A7 D D D G D D D7 G D C° C°

114 **12**

G D D D D C°

122

13
C° Fis m A7 D D D7 G°D D

130

14
D° D° A7 D D D Hm6# A7

138

15
D Hm6#A7 D D D D

146

Lento q=50

Fine Solo Cl.
Fine F
Fine

6

17

166

18 poco piu mosso

175

et accellerando

CODA

JUDEȚUL MEHEDINȚI

Gorunaş, Gorun, Gorun...

(Cântec doinit)

informatoare **Paula Ungureanu** - învățătoare
din Comuna Șișești - Mehedinți

Rubato

Voce

1. Go - ru - naş, go - run, go - run, ____ măi, Am o ____ vor - bă să ti'o spun, ____ măi,
 Pe frea - mă - tul ____ frun - zei ta - le, ____ Dă de ves - te ____ mân - drei ____ me - le;

Şi la umbra ta, bătrâne,
 Cheamă mândra lângă mine;
 Pe freamătul ramelor,
 Spune-le, tu, rudenor
 Că aici, la umbra ta
 Vreau să mă cunun cu ea.

Popi ne-or fi păsările,
 Lumânări, steluțele,
 Iară tu, frate gorune,
 Tu să mă cununi pe mine;
 Că aici, la umbra ta
 Cunoscui pe mândra mea;

Ici, la umbra ta cea deasă,
 Vreau să-mi fac mândra mireasă.

Apleacă-te vârf de brad

(Cântec doină)

informatoare **Paula Ungureanu** - învățătoare
din Comuna Șișești - Mehedinți

Rubato

1

Voce

1. A - plea - că - te vârf de brad, Că și eu m'am a - ple - cat,

3. Du - pă ci - ne mi'a fost drag.

2

3. Du - pă ci - ne mi'a fost drag.

3 Refren

Plângi mur - gu - le, plângi cu foc Soar - ta mea făr' de no - roc.

2. La fântâna din Făget
M-aplecai dă plâng încet,
Plâng cu capul pe fântână
Și cu căpăstrul de mâna.

Refren:
Plângi murgule...
[...]

3. Când plecai de la fântână,
Dădei calu' pe-o colină,
Și-l lăsai ca să mai pască,
Vântul să mă răcorească.

Refren:
Plângi murgule...
[...]

4. Bate, Doamne pe tot locu'
P-ăl de mi-a-mpărtit norocu'
La unii le-a dat cu caru'
Mie mi-a dat cu paharu'
Nici paharu' n-a fist plin,
Jumătate cu venin...

Refren:
Plângi murgule...
[...]

5. Ai, noroc, noroc, noroc,
De te-ăş prinde într-un loc,
Cu chibritu' ăş da foc,
Că nu te-am avut, noroc,
Unde-am mers, în nici un loc.

Refren:
Plângi murgule...
[...]

6. Că cine norocul are,
Pune piatra și răsare,
Dar eu am pus busuoic
Și n-a răsărit deloc...

Refren:
Plângi murgule...
[...]

Pe deasupra casei mele

informatoare **Paula Ungureanu** - învățătoare
din Comuna Șișești - Mehedinți

Moderato

Voce

1. Pe dea - su - pra - ca - sei - me - le, Pe dea - su - pra - ca - sei - me - le,

5 Tre - ce'un stol_ de_ rân - du - ne - le, Tre - ce'un stol_ de_ rân - du - ne - le.

2. Ele nu sunt rândunele,
Cî sunt dragostile mele,
Care m-am iubit cu ele
Din tinerețile mele.

3. Mult mi-e dor și mult mi-e jele
De tinerețile mele,
Le-am petrecut făr' de vreme;

4. Le-am petrecut cu necaz
Și cu lacrimi pe obraz;

5. Le-am petrecut cu ofstat
Cu plâns și cu suspinat;

6. S-au trecut zilele mele,
Una bună, zece rele...

7. Tinerețea mi s-a dus
Ca soarele spre apus...

Colea-n vale...

informatoare **Paula Ungureanu** - învățătoare
din Comuna Șișești - Mehedinți

Moderato

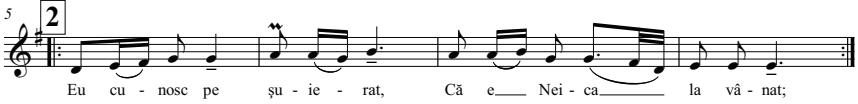
1.

Voce 

1. Co - lea'n va - le'n ră - ri - tu - ră S'a - u - de'o şu - ie - ră - tu - ră,

2.

Eu cu - nosc pe şu - ie - rat, Că e___ Nei - ca la vâ - nat;


2.

La vânat, la sărutat,
De la mâna mi-a scăpat;
Dar de-oî trăi pân' la vară,
Pun eu mâna pe el, iară...

3.

Şi-am să-l ţin legat în pat,
Să nu se mai ducă-n sat,
Nici în sat, nici la vânat,
Şi nici după sărutat...

Gorunel, Gorun, Gorun...

(Cântec doină)

informator Titu Teodorescu - preot
din Comuna Ilivăț - Mehedinți

Rubato

1

Voce

1. Go - ru - nel, go - run, go - run - Am o vor - bă să ti'o _ spun,

2

Pe frea - mă - tul frun - ze - lor, Pe vu - ie - tul ra - me - lor;

2. Dă de veste rudelor,
Spune-le băieților
Că aici la umbra ta
Mă cunun cu mândra mea.

3. Popi mi-or fi păsările,
Luminele crengile;
Naș să-mi fii tu, măi gorun,
Că ai fost al meu stăpân;

4. Că aici, la umbra ta,
M-a crescut măicuța mea.

5. Când venea taica cu plugu'
Maica își lua leagănu'
Mă lăsa la umbra ta
Și-l ajuta pe taica...

6. Iar când m-auzea că plâng
Lăsa pusul după plug,
Însemna unde rămâne
Și venea fuga la mine;

7. Mă hrănea, mă legăna
Și ușor aşa cânta:

Tempo de horă lentă

3

8. Măi go - ru - ne, go - ru - nel, Miș - că'

Fă - o nu-mai ca s'a - li - ne, Să'mi doar - mă co - pi - lul bi - ne.

4

9. Că el când o fi bă - iat, Si s'o - gă - ti - rat,

Tu, a - ică la um- bra - ta, Să'l cu - nuni. cu - mân - dra - sa.

5

10. Eu il - las_ în - a ta pa - ză, Că m'aș - teap - tă - plu - gu'n - braz - dă.

17

NOTĂ: Cu versurile de mai jos se revine la prima melodie.

11. Cunună-mă, măi gorune,
Să urează-mi zile bune,
Să trăiesc cu mândra mea,
Cum a trăit tâicuța,
Viața-ntrreagă cu maica!

12. Iar când s-o-mplini vă tu'
Să mă aşeze sub glie,
Măi gorune, lângă tine
Să mă îngroape pe mine;

13. Când vin primăverile,
Să strângi păsărelile
Ca să-mi cânte cânticele
Ce-au fost dragi mândruței mele.

14. Cucul sfânt să învestească
Iarba când va să-ncolească
Codrul când va să-nverzească.

15. Din 'nălțimile cerești
Ciocârlimea-aducă vești,
Cât e plugul la arat,
Câți voiniici la semănat.

16. Și prin luna lui Florar,
Rudele mi-aducă-n dar,
Floricele din răzoare,
Mi le pună la picioare;

17. Cununele de flori multe,
Să mi le pună pe frunte.

Ardă-te focul, pădure...

(Vechi cântec bătrânesc)

informator **Titu Teodorescu** - preot
din Comuna Iliovăt - Mehedinți

Andantino q=69

Voce

1. Ar - dă - te_____ fo - cul, pă - du - re, - re,_____ Ce___ mai

7

cân - tă_____ cu - cu'n - ti - ne, Ce___ mai cân - tă_____ cu - cu'n - ti - ne.

2. Și mai gros și mai subțire,
Tocmai cum îmi place mie;
3. Cucule, pasăre sfântă,
Du-te la mîndra și-i cântă;
4. Cântă-i în craca de prun,
Ce se află lângă drum...

5. Ea războindu-l va lăsa
Și la mine va pleca.
6. "- Hai mândruță spre poiană!"
"- Nu pot, neică, că-s bolnavă!"
7. Dar să știu c-o fi vreo treabă,
Aș merge și-așa... bolnavă!

Foaie verde flori mărunte

informator **Titu Teodorescu** - preot
din Comuna Ilovăț - Mehedinți

Moderato

Voce

1. Foa - ie ver - de flori mă - run - te, Dă'mi, Doam - ne, zi - le - mai mul - te,

6 2. Să mă sui - va - ra - la mun - te, Să mă sui - va - ra - la mun - te.

2. Să văd oile păscând,
Baciul din fluier zicând,
Băcița-n frunză pocnind;

3. Mierlița-n codru cântând,
Izvoarele șopotind...
- Doamne, la ce-o fi trăind!

Marie, Marie...

informator **Maria Răducan**
din Comuna Ilovăț - Mehedinți

Andantino q=69

Voce

1. Ma - ri - e, Ma - ri - e, Ia sa'mi spui tu mi - e, mi - e,

6 2. Ca - re floa-re'n-floa - re Noap- tea pe ră - coa - re pe ră - coa - re?

2. Floarea crinului
Și cu-a dorului;
Astea două-n floare
Noaptea pe răcoare.

3. Marie, Marie,
Ia să-mi spui tu mie,
Care frunză bate,
(Ce frunză se zbate)
Vântul când nu bate?

4. Frunza plopului
Și cu-a dorului;
Astea două bate,
Vântul când nu bate.

Doină

informator **Ion I. Roșu** - cavaliu
din Comuna Ilivăt - Mehedinți

Rubato

Caval în FA#

1

6

3

Bătuta ciobănească

informator **Ion I. Roșu** - cavalgiu
din Comuna Iliovăt - Mehedinți

Allegretto

Caval

1 tr~

2 tr~

3 tr~

4 tr~

1. 2.

Alt joc, din fluier

informator **Ion I. Roșu** - cavaliu
din Comuna Iliovăț - Mehedinți

Allegro

Fluier

1

6

10

Brâul

informator **Ștefan Arnăutu** - fluierăș
din Comuna Iliovăț - Mehedinți

Allegro

Fluier

1

7 2

13 3

Stumăria

informator **Ștefan Arnăutu** - fluieraș
din Comuna Illovăț - Mehedinți

Animato q=120

Fluier

Călăngeasca

informator **Ștefan Arnăutu** - fluieraș
din Comuna Iliovăț - Mehedinți

Allegro q=132

Fluier

1

2

7

Rustemul

informator **Ștefan Arnăutu** - fluieraș
din Comuna Ilovăț - Mehedinți

Moderato q=88

Fluier

1

2

8

16

[1.] [2.]

Danțu'

informator **Ștefan Arnăutu** - fluieraș
din Comuna Iliovăț - Mehedinți

Allegro q=132

Fluier

1

2

3

1.

2.

1.

2.

Ghimpuł

informator **Vasile Dutescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Allegro q=132

Vioară

5

Floricica

informator **Vasile Dutescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Allegro q=136

Vioară

1

8

15

21

2

3

1.

2.

1.

2.

3

Târcoulul

informator **Vasile Duțescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Vioară **Allegro assai** $q=144$

Restemul
(Restemul peste picior)

informator **Vasile Duțescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Moderato q.=88

Vioară

Sălcica

informator **Vasile Duțescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Vioară

Allegro q=136

1

8

14

Danțu'

informator **Vasile Duțescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Animato q=120

Vioară

Mojăncuța

informator **Vasile Duțescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Allegro q=136

Vioară

Hora în două părți

informator **Vasile Duteșcu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Allegro q=132

Vioară

1

9 2

16 3

24 4

32 5

Stângăceaua

informator **Vasile Dutescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Allegro assai q=144

Vioară

Boereasca

informator **Vasile Dutescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Animato q=120

Vioară

Maria

informator **Vasile Dutescu** - viorist
din Comuna Cloșani - Mehedinți

Allegro q=132

Vioară

1

2

3

7

3

3

Sârba strigată

informator **Ion N. Nitulescu** - viorist
din Comuna Breznița - Strehai

Animato q=120

Vioară

Danețul

(Aniile)

informator **Tamboi Constantin** - "fluierici"
din Comuna Poiana - Filiași

Animato q=120

Fluier

Calafateanca

informator **Tamboi Constantin** - "fluierici"
din Comuna Poiana - Filiași

Allegro q=132

Fluier

8

Frunza

informator **Țamboi Constantin** - "fluierici"
din Comuna Poiana - Filiași

Animato q=120

Fluier

1

5 2

Trei păzea...

informator **Tamboi Constantin** - "fluierici"
din Comuna Poiana - Filișani

Allegro vivace q=152

Fluier

1 2

Restemul

informator **Popescu I. Constantin** - fluieriuș
din Comuna Poiana - Mehedinți

Animato q=120

Fluier

5

1.

2.

tr

Joiana

informator **Popescu I. Constantin** - fluerias
din Comuna Poiana - Mehedinți

Animato q=126

Fluer 1

5 2

Fluer 2

Floricica

informator **Popescu I. Constantin** - fluierias
din Comuna Poiana - Mehedinți

Allegro q=132

Fluier

1.

2.

5.

Crăițele de la Poiana

informator **Popescu I. Constantin** - fluieriaș
din Comuna Poiana - Mehedinți

Animato q=120

Fluier

5

Locul casei

informator Popescu I. Constantin - fluierias
din Comuna Poiana - Mehedinți

Allegro q=132

Fluier

1 3 3 3 3

7 1 tr..... 2. 2 3 3

13 tr..... 3 3 tr.....

Foarfecele

informator **Popescu I. Constantin** - fluerieș
din Comuna Poiana - Mehedinți

Allegretto q=108

Flueri

1

2

5

JUDEȚUL VÂLCEA

Hora de mână, dreaptă, bătrânească
a lui Vasile Brucea

informator **Vasile Vulpe** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Acordaj special la Vioară

Vioară

Animato q=120

1 2 3

Hora iute, dreaptă, bătrânească

informator **Vasile Vulpe** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Allegro q=136

Vioară

Sârba lui David*

informator **Vasile Vulpe** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Vivace q=160

Vioară

*I. David - viorist vestit pe plaiurile vâlcene, tatăl pictorului Ion David (1901 - 1994) etnograf și dansator până la 53 ani în ansamblul "Ciocârlia" din București.

Resteul

informator **Vasile Vulpe** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Allegro assai $\text{q}=144$

Vioară

Dine, Dine, Costandine...

(Fragment)

informator **Baba Mărina Osman** - țărancă
din Comuna Sinești - Vâlcea

Moderato poco rubato

1. Di-ne, Di-ne, Cos-tan-di - ne, Di-ne, Di-ne, Cos-tan-di - ne,

7 2. Vi-no dra - gă pe la mi - ne, C'am mu - tat pa-tu'n gră - di - nă;

12 3. Frun-zu - li - tă și'un du-dău, Vi-no, pu - i - şo - rul meu, Să'mi as-tâm- peri, do - rul greu.

Hora iute

informator **Florica Osman** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Allegro ♩=136

Vioară

1 2

7

3

Şuleandra

informator **Florica Osman** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Allegro assai q=144

Vioară

1

7

13

2

Sârba lui Tărlea

informator **Ion David**
pictor, scenograf, etnograf
din Comuna Sinești - Vâlcea

Tempo de sărbă rară

1

Voce

A - lu - nel cu__ mul- te'a - lu - ne, Ca mân - dru - ţa__ nu e'n lu- me,__
 10 Pu - i - şor cu dul - ce nu - me, Pu - i - şor cu dul - ce nu - me,_____

Alunel cu multe-alune,
 Ca mândruţa nu e-n lume
 Puişor cu dulce nume;
 Când îţi văd gâtul spălat,
 Ca oceanul revârsat,
 M-aş băga la tine-argat;
 Da' ce fel de-argat să-ţi fiu?
 Numa-n braţe să te ţiu
 Ziua să-ţi fac slugărit
 Şi noaptea să-ţi fiu iubit;
 Ziua să-ţi spăl vasele
 Noaptea-ţi fac dragostile;
 Fă-mă Doamne-un rândunel,
 La ţaţa pe umerel,
 Să mi-o ciugul de cercel.

Și alt Cântec

(Mai "liber" în exprimare)

informator Ion David
pictor, scenograf, etnograf
din Comuna Sinești - Vâlcea

Tempo de sărbă rară

Voce

1

9 2

Busuioaca

informator **Vasile Vulpe** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Allegro assai $\text{q}=144$

Vioară

1

9 2

Ungurica

informator **Vasile Vulpe** - viorist
din Comuna Sinești - Vâlcea

Animato q=126

Vioară

1 (1)

6 (2)

11

Ghimparul

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro q=136

Vioară

1 10 18

3 3 3 3 3 3 3 3

Cimpoiereasca

de la Gușoieni

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Animato q=120

Vioară

1

6

Bordeiașul

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro assai q=144

Vioară

Severineanca

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Animato q=120

Vioară

Rustemul

informator **Vasile M. Lătăru** - viorist
din Comuna Gușoeni - Vâlcea

Vivace q=160

Vioară

1 9 17

3 3 3 3

Şchioapa

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Presto q=192

Vioară

1

2

6

Vântulețul

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro vivace q=152

Vioară

1

2

6

Simianca

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gășoieni - Vâlcea

Animato q=126

Vioară

The musical score for 'Simianca' is written for violin (Vioară). It features two staves of music. Staff 1 begins at measure 1 with a tempo of Animato q=126. Staff 2 begins at measure 6. Both staves use a key signature of two sharps (F# major or A major) and 2/4 time. The notation includes sixteenth-note patterns and dynamic markings such as (f) and (p).

Râșnița

(sau: Ciuleandra)

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gășoieni - Vâlcea

Allegro assai q=144

Vioară

1 2 3 4

11 12.

18 3 3

Momoteasca

informator **Vasile M. Lătăru** - viorist
din Comuna Gășoieni - Vâlcea

Vioară

Animato q=120

1

7

13

Crăițele

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro vivace $\text{q}=152$

Vioară

1

2

3

1.

2.

3

Hușanca

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro vivace q=152

Vioară

1

2

6

12

1.

2.

Jianca

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro vivace q=152

Vioară

1

6

12

17

Ursăreasca

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Animato q=120

Vioară

1

5

9

14

18

22

Cimpoaiele

informator **Vasile M. Lătăru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro assai q=144

Vioară

1

2

3

7

13

3 3

3 3

3 3

3 3

1 2

1 2

Sălcioara

(sau: Sălcica)

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Allegro q=136

Vioară

1

8

14

2

Dura

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Animato q=120

Vioară

1

2

1

2

7

Mințita

informator **Vasile M. Lăutaru** - viorist
din Comuna Gușoieni - Vâlcea

Vioară **Animato** $\text{q}=120$

1

7

13

2



*Né le 21 V 1926, à Voinești-Jassy;
*Etudes au Conservatoire de Jassy (1945-1949) avec Constantin Constantinescu (théorie de la musique), Constantin Georgescu (Harmonie, contrepoint, orchestration), George Pascu (histoire de la musique), Achim Stoia (folklore), Antonin Ciolan (direction de choeur et d'orchestre) et au Conservatoire de Bucarest (1954-1955) avec Zeno Vancea (contrepoint) et Constantin Bugeanu (instrumentation et orchestration);
*Chef de choeur adjoint (1949-1951);
*Chef d'orchestre militaire (1951-1954);
*Chef d'orchestre de musique légère (1954-1957);
* Folkloriste-orchestrateur (1957-1960);
* Secrétaire musical (1965-1968);
*Directeur artistique et chef de l'Ensemble „Ciocârlia” (1968-1970) et de l'Ensemble „Rapsodia Română” (1970-1974).
*Consultant à la Direction de la Musique du Conseil de la Culture et de l'Education Socialiste (1960-1965).
*Tournées de concerts et spectacles folkloriques en Roumanie et à l'étranger (U.S.A., Canada, Mexique, Cuba, Hongrie, Yougoslavie).
*Membre dans les jurys nationaux et internationaux des concours artistiques des amateurs (Sofia – 1968; Berlin – 1972).
*Distinctions: Ordre du Travail (1957); Ordre du Mérite culturel (1967); Médaille du „Semicentenaire du Parti Communiste Roumain” (1971); Médaille „25 ans de la République Socialiste Roumanie” (1972).

ISBN 978-606-93220-4-8

9 78606 9322048

ISBN 978-606-93220-7-9

9 78606 9322079